



# LAUFENDE RECHNUNG EINWOHNERGEMEINDE 2010

	Rechnung 2010		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>TOTAL ZUSAMMENZUG (0 - 9)</b>	<b>3'738'101.01</b>	<b>3'746'591.24</b>	<b>3'135'200.00</b>	<b>3'073'300.00</b>	<b>3'534'334.82</b>	<b>3'514'203.29</b>
0 ALLGEMEINE VERWALTUNG Nettoaufwand	703'827.14	178'335.33 525'491.81	741'500.00	161'000.00 580'500.00	687'306.47	240'634.83 446'671.64
1 OEFFENTLICHE SICHERHEIT Nettoaufwand	165'072.98	79'935.51 85'137.47	102'800.00	43'200.00 59'600.00	183'630.47	129'523.27 54'107.20
2 BILDUNG Nettoaufwand	1'341'958.13	308'531.00 1'033'427.13	913'600.00	71'500.00 842'100.00	1'051'634.82	133'430.78 918'204.04
3 KULTUR UND FREIZEIT Nettoaufwand	227'051.41	147'300.00 79'751.41	116'000.00 11'000.00	127'000.00	213'063.23	116'700.00 96'363.23
4 GESUNDHEIT Nettoaufwand	99'609.10	30'877.60 68'731.50	102'000.00	31'000.00 71'000.00	83'815.40	20'884.20 62'931.20
5 SOZIALE WOHLFAHRT Nettoaufwand	509'672.88	168'443.26 341'229.62	402'400.00	75'000.00 327'400.00	506'964.50	162'073.70 344'890.80
6 VERKEHR Nettoaufwand	160'975.70	33'700.00 127'275.70	168'500.00	39'000.00 129'500.00	250'287.80	35'461.00 214'826.80
7 UMWELT UND RAUMPLANUNG Nettoaufwand	371'635.15	328'168.20 43'466.95	407'300.00	353'300.00 54'000.00	408'707.05	368'063.15 40'643.90
8 VOLKSWIRTSCHAFT Nettoertrag	9'103.00 8'197.78	17'300.78	11'000.00 3'000.00	14'000.00	17'735.55	9'201.17 8'534.38
9 FINANZEN UND STEUERN Nettoertrag	149'195.52 2'304'804.04	2'453'999.56	170'100.00 1'988'200.00	2'158'300.00	131'189.53 2'167'041.66	2'298'231.19
<b>ERTRAGSÜBERSCHUSS - AUFWAND</b>		<b>8'490.23</b>		<b>61'900.00</b>		<b>20'131.53</b>



## LAUFENDE RECHNUNG EINWOHNERGEMEINDE 2010

	Rechnung 2010		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>0 ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>	<b>703'827.14</b>	<b>178'335.33</b>	<b>741'500.00</b>	<b>161'000.00</b>	<b>687'306.47</b>	<b>240'634.83</b>
011 Gemeindeversammlung	4'662.90		10'000.00		5'181.00	
012 Gemeinderat, Kommissionen	110'363.80		139'000.00		121'625.96	
020 Gemeindeverwaltung	580'200.64	178'335.33	587'500.00	161'000.00	551'899.71	240'634.83
030 Leistungen für Pensionierte	8'599.80		5'000.00		8'599.80	

012.318 keine Beanspruchung juristischer Unterstützung (CHF -30'000.-)

020.314 Sanierung Verwaltungsgebäude verschoben (CHF -50'000.-)

020.382 Einlage Vorfinanzierung für Sanierung Verwaltungsgebäude (CHF 50'000.-)

( ) in Klammern die Abweichung zum Budget



## LAUFENDE RECHNUNG EINWOHNERGEMEINDE 2010

	Rechnung 2010		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>1 OEFFENTLICHE SICHERHEIT</b>	<b>165'072.98</b>	<b>79'935.51</b>	<b>102'800.00</b>	<b>43'200.00</b>	<b>183'630.47</b>	<b>129'523.27</b>
100 Grundbuch, Mass und Gewicht	19'830.70	18'010.60	5'000.00		3'127.10	51.75
101 übrige Rechtspflege	17'632.00	350.00	2'000.00	2'500.00		2'100.00
113 Gemeindepolizei	20'830.00	11'420.02	22'300.00	10'500.00	29'981.45	17'280.00
140 Feuerwehr	75'139.88	37'850.89	51'500.00	30'200.00	50'878.77	36'566.52
151 Schiesswesen	11'084.65		10'600.00		14'670.85	
160 Zivilschutz	20'555.75	12'304.00	11'400.00		84'972.30	73'525.00

100.318 Durchführung der Amtlichen Vermessung / AV93 (CHF 18'000.-)

100.482 Auflösung der Vorfinanzierung für die AV93 (CHF 18'000.-)

101.318 externe Unterstützung im Vormundschaftswesen (CHF 14'000.-)

140.311 Kostenanteil an zwei Feuerwehrfahrzeuge (CHF 17'000.-)



## LAUFENDE RECHNUNG EINWOHNERGEMEINDE 2010

	Rechnung 2010		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>2 BILDUNG</b>	<b>1'341'958.13</b>	<b>308'531.00</b>	<b>913'600.00</b>	<b>71'500.00</b>	<b>1'051'634.82</b>	<b>133'430.78</b>
200 Kindergarten	91'801.60	19'261.00	93'000.00	22'000.00	84'909.08	28'333.08
210 Primarschule	446'014.15	8'240.00	454'100.00	6'000.00	459'703.98	53'496.45
220 Realschule					57'801.00	
240 Schulhaus	746'668.53	281'030.00	316'500.00	43'500.00	304'541.91	51'601.25
250 Jugendmusikschule	57'473.85		50'000.00		49'630.85	
260 IV - Sonderschulen					95'048.00	

240.331 Abschreibung für die Realisierung der 2. Tranche (CHF 33'000.-)

240.332 ausserordentliche Abschreibung Schulhaussanierung (CHF 395'000.-)

240.361 weniger Beitrag an Sekundarschulgebäude infolge sinkender Schülerzahl (CHF -13'000.-)

240.482 Auflösung einer alten Vorfinanzierung für die Gestaltung der Schulhausumgebung (CHF 233'000.-)



## LAUFENDE RECHNUNG EINWOHNERGEMEINDE 2010

	Rechnung 2010		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>3 KULTUR UND FREIZEIT</b>	<b>227'051.41</b>	<b>147'300.00</b>	<b>116'000.00</b>	<b>127'000.00</b>	<b>213'063.23</b>	<b>116'700.00</b>
300 Kulturförderung	19'830.21	58'500.00	18'000.00	50'000.00	11'713.28	38'000.00
340 Sport	207'221.20	88'800.00	98'000.00	77'000.00	201'349.95	78'700.00

300.451 höherer Kantonsbeitrag für die Theaterbespielung (CHF 8'500.-)

340.314 Elektrifizierung von 18 Bootsplätzen (CHF 20'000.-)

340.318 Nachtrag Baurechtszins 2007/08 wegen Vertragsanpassung (CHF 16'000.-)

340.331 weniger Abschreibungsbedarf Bootshafen (CHF -22'000.-)

340.332 ausserordentliche Abschreibung Bootshafen (CHF 100'000.-)

340.482 Auflösung der Vorfinanzierung für die Sanierung der Beachanlage (CHF 10'000.-)



## LAUFENDE RECHNUNG EINWOHNERGEMEINDE 2010

	Rechnung 2010		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>4 GESUNDHEIT</b>	<b>99'609.10</b>	<b>30'877.60</b>	<b>102'000.00</b>	<b>31'000.00</b>	<b>83'815.40</b>	<b>20'884.20</b>
410 Pflegeheime						
440 Ambulante Krankenpflege	60'361.25		60'000.00		59'217.60	
450 Krankheitsbekämpfung						
460 Schulärztliche Pflege	260.00					
461 Kinder- und Jugendzahnpflege	36'856.50	30'877.60	40'000.00	31'000.00	21'417.35	20'884.20
490 Übriges Gesundheitswesen	2'131.35		2'000.00		3'180.45	



## LAUFENDE RECHNUNG EINWOHNERGEMEINDE 2010

	Rechnung 2010		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>5 SOZIALE WOHLFAHRT</b>	<b>509'672.88</b>	<b>168'443.26</b>	<b>402'400.00</b>	<b>75'000.00</b>	<b>506'269.10</b>	<b>162'073.70</b>
500 Altersversicherung	2'409.40				695.40	
530 Ergänzungsleistungen AHV/IV	108'852.00		112'000.00		161'137.00	
540 Jugend	1'548.25		3'000.00		6'179.40	
560 Sozialer Wohnungsbau		1'325.00				
581 Unterstützungen gem. Gesetz	315'323.73	90'298.11	249'900.00	40'000.00	267'984.35	92'764.95
585 Asylwesen	79'697.50	76'820.15	35'000.00	35'000.00	69'308.75	69'308.75
589 Uebrige Sozialhilfe	1'842.00		2'500.00		1'659.60	
590 Hilfsaktionen im Inland						

581.366 steigender Unterstützungsbedarf für Sozialhilfebezüger (CHF 70'000.-)

581.436 Rückerstattung durch IV früher geleisteter Beiträge (CHF 57'000.-)

<b>6 VERKEHR</b>	<b>160'975.70</b>	<b>33'700.00</b>	<b>168'500.00</b>	<b>39'000.00</b>	<b>250'287.80</b>	<b>35'461.00</b>
620 Gemeindestrassen / Werkhof	159'975.70	33'700.00	168'500.00	39'000.00	166'796.80	35'461.00
651 Regionalverkehr	1'000.00				83'491.00	



## LAUFENDE RECHNUNG EINWOHNERGEMEINDE 2010

	Rechnung 2010		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>7 UMWELTSCHUTZ UND RAUMP.</b>	<b>371'635.15</b>	<b>328'168.20</b>	<b>407'300.00</b>	<b>353'300.00</b>	<b>408'707.05</b>	<b>368'063.15</b>
700 Wasserversorgung	176'109.90	176'109.90	179'800.00	179'800.00	164'205.50	164'205.50
Mehr - Ertrag/Aufwand		63'863.75		44'800.00		40'268.60
710 Abwasserbeseitigung	130'169.60	130'169.60	162'000.00	162'000.00	186'788.30	186'788.30
Mehr - Ertrag/Aufwand	9'986.00				49'079.75	
720 Abfallbeseitigung	13'983.70	13'983.70	2'000.00	2'000.00	7'861.35	7'861.35
Mehr - Ertrag/Aufwand		5'505.20				709.85
740 Friedhof und Bestattungen	16'801.85	3'600.00	22'000.00	5'000.00	14'506.45	4'723.00
780 Uebriger Umweltschutz	5'990.00		5'500.00		5'290.00	
785 Hundehaltung	5'000.00	4'305.00	6'000.00	4'500.00	5'871.60	4'485.00
790 Raumplanung	23'580.10		30'000.00		24'183.85	

700.314 diverse Leitungs- und Leckortungen (CHF 15'000.-)

700.434 weniger Wasserbezüge (CHF -20'000.-)

700.480 effektiver Mehraufwand Wasserversorgung (CHF 64'000.-)

710.351 tiefere Abgabe an Kanton infolge des geringeren Wasserverbrauchs (CHF -31'000.-)

710.380 effektiver Mehrertrag Abwasser (CHF 10'000.-)

710.434 tiefere Abwassergebühren infolge des geringeren Wasserverbrauchs (CHF -17'000.-)

710.492 Anpassung der internen Zinsverrechnung aufgrund des tiefen Zinsniveaus (CHF -14'000.-)



## LAUFENDE RECHNUNG EINWOHNERGEMEINDE 2010

	Rechnung 2010		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>8 VOLKSWIRTSCHAFT</b>	<b>9'103.00</b>	<b>17'300.78</b>	<b>11'000.00</b>	<b>14'000.00</b>	<b>17'735.55</b>	<b>9'201.17</b>
800 Landwirtschaft	8'616.25	3'959.00	10'500.00	4'000.00	15'897.75	3'587.00
810 Forstverwaltung	43.00				43.00	
820 Jagd / Fischerei	121.20	2'417.55	500.00	2'000.00	121.20	2'058.55
840 Industrie, Gewerbe, Handel	85.00				85.00	
860 Elektrizität		2'911.53		3'000.00		2'821.62
861 Gasversorgung		6'958.00		5'000.00		734.00
869 Übrige Energie	237.55	1'054.70			1'588.60	



## LAUFENDE RECHNUNG EINWOHNERGEMEINDE 2010

	Rechnung 2010		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>9 FINANZEN UND STEUERN</b>	<b>149'195.52</b>	<b>2'453'999.56</b>	<b>170'100.00</b>	<b>2'158'300.00</b>	<b>131'189.53</b>	<b>2'298'231.19</b>
900 Ord. Steuern nat. Personen		1'334'301.65		1'260'000.00		1'171'627.50
901 Ord. Steuern Vorjahre nat. P.		109'942.55		50'000.00		51'203.45
902 Quellensteuer		145'659.80		120'000.00		125'744.00
903 Steuerabschreibungen	7'450.98		20'000.00		15'597.35	
904 Ord. Steuern jur. Personen		142'840.70		125'000.00		126'609.05
905 Ord. Steuern Vorjahre jur. P.		36'302.60		20'000.00		17'061.30
906 Steuerabschreibungen	26.68				28.41	
921 Finanzausgleich	17'475.00	334'504.00	16'000.00	190'000.00		428'934.00
940 Kapitaldienst	40'639.92	148'781.05	57'300.00	200'000.00	58'324.39	181'860.53
941 Zinsendienst Steuern	52'525.29	7'225.66	50'000.00	7'000.00	47'392.48	7'957.69
942 Liegenschaften Finanzvermögen	26'377.65	189'741.55	20'500.00	180'000.00	4'746.90	182'133.67
960 Stipendienfonds	3'000.00	3'000.00	3'500.00	3'500.00	2'900.00	2'900.00
961 Allémandi-Legat	1'000.00	1'000.00	1'000.00	1'000.00	900.00	900.00
962 Kirchenfonds	700.00	700.00	1'800.00	1'800.00	1'300.00	1'300.00

900.400 steigende Steuererträge durch Erhöhung des Steuerfusses von 50 auf 53% (CHF 75'000.-)

901.400 steigende Steuererträge aus definitiven Vorjahresveranlagungen (CHF 60'000.-)

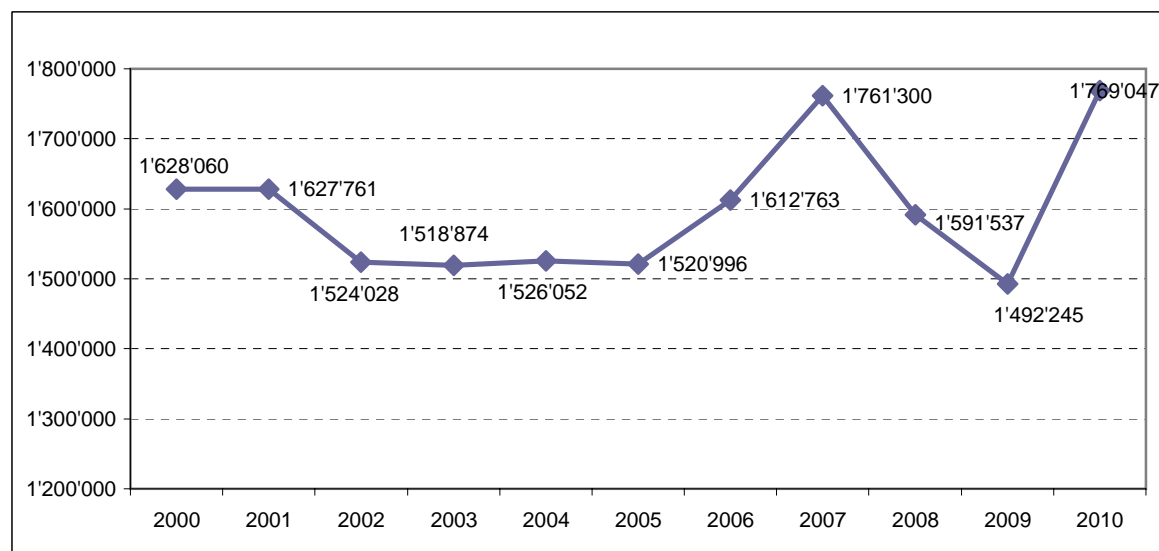
902.400 steigende Steuererträge von Quellenbesteuerten (CHF 26'000.-)

904/905 steigende Steuererträge Juristischer Personen (CHF 34'000.-)

921.441 höherer Finanzausgleich (CHF 144'000.-)

940.392 Anpassung der internen Zinsverrechnung aufgrund des tiefen Zinsniveaus (CHF -19'000.-)

940.422 Reduktion der Kapitalanlagen durch Investitionstätigkeit / sinkendes Zinsniveau (CHF -51'000.-)



Zahl	Steuern
2000	1'628'060
2001	1'627'761
2002	1'524'028
2003	1'518'874
2004	1'526'052
2005	1'520'996
2006	1'612'763
2007	1'761'300
2008	1'591'537
2009	1'492'245
2010	1'769'047



## INVESTITIONSRECHNUNG EINWOHNERGEMEINDE 2010

	Rechnung 2010		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>TOTAL ZUSAMMENZUG (0 - 9)</b>	<b>938'827.13</b>	<b>36'244.00</b>	<b>535'000.00</b>		<b>269'989.90</b>	<b>144'247.00</b>
1 OEFFENTLICHE SICHERHEIT Nettoaufwand			210'000.00			210'000.00
2 BILDUNG Nettoaufwand	630'683.83				234'161.25	
		630'683.83				234'161.25
3 KULTUR UND FREIZEIT Nettoaufwand					15'559.20	
						15'559.20
7 UMWELT UND RAUMPLANUNG Nettoertrag/-aufwand	164'602.10	36'244.00			5'852.25	144'247.00
		128'358.10			138'394.75	
9 FINANZEN UND STEUERN Nettoertrag	143'541.20		325'000.00		14'417.20	
		143'541.20		325'000.00		14'417.20
<b>Zunahme der Nettoinvestitionen</b>		<b>902'583.13</b>		<b>535'000.00</b>		<b>125'742.90</b>

- 2 240.503 Kreditantrag für die Sanierung der Schulhausanlagen vom 2. Juni 2009 von CHF 450'000.-
- 2 240.503 Kreditantrag für die Sanierung der Schulhausanlagen vom 20. April 2010 von CHF 550'000.-
- 7 700.501 Kredit für den Ersatz der Wasserleitung an der Poststrasse vom 2. Juni 2010 von CHF 150'000.-
- 9 942.501 Projektierungskredit "Aurora" vom 2. Juni 2009 von CHF 100'000.-
- 9 942.501 Erschliessungskredit "Aurora" vom 2. Dezember 2009 von CHF 325'000.-



## VERMÖGENSRECHNUNG EINWOHNERGEMEINDE 2010

	ANFANGSBESTAND 1.1.2010		ENDBESTAND 31.12.2010	
	Aktiven	Passiven	Aktiven	Passiven
<b>TOTAL ZUSAMMENZUG</b>	<b>6'017'763.02</b>	<b>6'017'763.02</b>	<b>5'697'591.75</b>	<b>5'697'591.75</b>
100 Flüssige Mittel	1'180'377.30		1'142'527.07	
101 Guthaben	386'402.95		121'464.32	
102 Anlagen	3'337'667.57		3'032'516.31	
104 Transistorische Aktiven	10'893.00		40'120.65	
114 Sachgüter	773'420.20		928'961.40	
134 Sachgüter Wasserversorgung	329'001.00		432'001.00	
144 Sachgüter Abwasser	1.00		1.00	
180 Vorschüsse für Spezialfinanzierung	0.00		0.00	
200 Laufende Verpflichtungen		384'057.35		325'449.15
205 Transistorische Passiven		48'192.80		32'597.45
280 Spezialfinanzierungen		1'869'610.57		1'817'956.62
281 Fonds		239'303.30		247'499.30
282 Vorfinanzierungen		634'000.00		423'000.00
290 Eigenkapital		2'842'599.00		2'851'089.23



## SONDERFINANZIERUNGEN EINWOHNERGEMEINDE 2010

	1. Januar 2010	Veränderung	31. Dezember 2010
<b>28 SONDERFINANZIERUNGEN</b>	<b>2'108'913.87</b>	<b>-43'457.95</b>	<b>2'065'455.92</b>
<b>280 Verpfl. Spezialfinanzierungen</b>	<b>1'869'610.57</b>	<b>-51'653.95</b>	<b>1'817'956.62</b>
2802 Spezialfinanzierung Wasser	262'156.22	-63'863.75	198'292.47
2803 Spezialfinanzierung Abwasser	1'597'565.90	17'715.00	1'615'280.90
2804 Spezialfinanzierung Abfall	9'888.45	-5'505.20	4'383.25
<b>281 Fonds</b>	<b>239'303.30</b>	<b>8'196.00</b>	<b>247'499.30</b>
2810 Ersatzabgabe Schutzraumbauten	75'513.30	5'096.00	80'609.30
2812.01 Stipendienfonds	71'950.00	2'400.00	74'350.00
2812.02 Allémandi-Legat	23'240.00	0.00	23'240.00
2812.03 Kirchenbaufonds	68'600.00	700.00	69'300.00



## VORFINANZIERUNGEN EINWOHNERGEMEINDE 2010

	1. Januar 2010	Veränderung	31. Dezember 2010
<b>282 Vorfinanzierungen</b>	<b>634'000.00</b>	<b>-211'000.00</b>	<b>423'000.00</b>
2820 Vorfinanzierung allgemein	60'000.00	-18'000.00	42'000.00
2820.01 Vorfinanzierung Kreismusikschule	60'000.00	0.00	60'000.00
2820.02 Vorfinanzierung Strassenunterhalt	113'000.00	0.00	113'000.00
2820.03 Vorfinanzierung Leitungskataster	26'000.00	0.00	26'000.00
2820.04 Vorfinanzierung Schulhausumgebung	233'000.00	-233'000.00	0.00
2820.05 Vorfinanzierung Kraftwerkstrasse	132'000.00	0.00	132'000.00
2820.13 Vorfinanzierung Beachvolleyball	10'000.00	-10'000.00	0.00
2820.14 Vorfinanzierung Verwaltungsgebäude	0.00	50'000.00	50'000.00
<b>29 EIGENKAPITAL</b>	<b>2'842'599.00</b>	<b>8'490.23</b>	<b>2'851'089.23</b>
<b>290 Eigenkapital</b>	<b>2'842'599.00</b>	<b>8'490.23</b>	<b>2'851'089.23</b>
2900 Eigenkapital	2'842'599.00	8'490.23	2'851'089.23